

Yo escribo peor que ellos, pero puntúo mejor

La coma en el ojo ajeno

© Miguel Ángel de la Fuente González

Para qué sirve la Guerra Civil

D. G.

El Gobierno, incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal, incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo, dice que hará una lista de empresas que se beneficiaron del trabajo esclavo.

*Puntuar
de otra
forma*

El País, 19.09.20, p. 13

SOLUCIÓN Y FUNDAMENTACIÓN

Proponemos dos cambios de signos de puntuación. Copiamos ambas versiones:

El Gobierno, incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal, incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo, dice que hará una lista de empresas que se beneficiaron del trabajo esclavo.

El Gobierno —incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal[;] incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo— dice que hará una lista de empresas que se beneficiaron del trabajo esclavo.

1) Sustituimos las dos comas que aíslan el inciso por sendas rayas. Copiamos ambas versiones:

El Gobierno, incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal, incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo, dice que...

El Gobierno —incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal; incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo— dice...

Según la normativa, “no debe usarse coma para separar incisos con puntuación interna, es decir, que incluyen secuencias separadas por punto, coma, punto y coma o dos puntos; de lo contrario, se perjudica gravemente la inteligibilidad del texto, pues se dificulta la percepción de las relaciones entre sus miembros” (*Ortografía de la lengua española* 2010: 366). Entre paréntesis y rayas, optamos por estas (*Ortografía...* 2010: 374).

2) Sustituimos, por punto y coma, la coma previa al segundo segmento encabezado por el adjetivo *incapaz* (enumeración). Copiamos ambas versiones:

El Gobierno, incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal, incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo, dice que hará una lista...

El Gobierno —**incapaz de** recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal[;] **incapaz de** sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo— dice...

Según la normativa, “como signo jerarquizador de la información, la escritura del punto y coma depende del contexto, concretamente de la longitud y complejidad de las secuencias que se separan y de la presencia de otros signos” (*Ortografía...* 2010: 351). En nuestro ejemplo, se trata de dos segmentos de extensión considerable.

Antes de terminar, reproducimos nuevamente ambas versiones (la original primero):

El Gobierno, incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal, incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo, dice que hará una lista de empresas que se beneficiaron del trabajo esclavo.

El Gobierno —incapaz de recoger datos fiables de la pandemia, de gestionar una respuesta educativa y sanitaria en lo estatal; incapaz de sacar adelante su ley de libertad sexual y de ejecutar medidas aprobadas como el ingreso vital mínimo— dice que hará una lista de empresas que se beneficiaron del trabajo esclavo.

MÁS EJEMPLOS

Un año más, EMRedes, con el apoyo de SanofiGen-cyme, InternetRepública, DMDima y organizado por Eve-ryone+, visibiliza y analiza varios interesantes temas como los mitos y realidades de la práctica de la actividad física, y el deterioro cognitivo (y cómo detectar los síntomas invisibles) en los pacientes de esclerosis múltiple.

(I. V.: “#EMRedes20:”. *La Razón*, 25.09.20, 6).

Un año más, EMRedes —**con el apoyo de Sanofi-Gencyme, InternetRepública, DMDima[;] y organizado por Everyone+**— visibiliza y analiza varios interesantes temas como los mitos y realidades de la práctica de la actividad física, y el deterioro cognitivo (y cómo detectar los síntomas invisibles) en los pacientes de esclerosis múltiple.

Un año más, EMRedes —organizado por Everyone+ **y con el apoyo de Sanofi-Gencyme, InternetRepública, DMDima**— visibiliza y analiza varios interesantes temas...

Luego de la aparente distensión [...] ha declarado que las elecciones parlamentarias que promueve se celebrarán “llueve, truene o relampaguee” este 6 de diciembre.

(A. M.: “La ONU da al traste...”. *El País*, 19.09.20, 6).

Luego de la aparente distensión [...] ha declarado que las elecciones parlamentarias que promueve se celebrarán — **“llueva, truene o relampaguee”**— este 6 de diciembre.

El Gobierno de Maduro, que estos días habla con frecuencia de diálogo, democracia y paz, había colocado sus esperanzas en que unas elecciones parlamentarias aparentemente multipartidistas y abiertas le devuelvan legitimidad institucional [...].

(A. M.: “La ONU da al traste...”. *El País*, 19.09.20, 6).

El Gobierno de Maduro —**que estos días habla con frecuencia de diálogo, democracia y paz**— había colocado sus esperanzas en que unas elecciones parlamentarias aparentemente multipartidistas y abiertas le devuelvan legitimidad institucional.

Claro que, después de todos los improprios que la presidenta de la Comunidad madrileña lanzó al presidente del Gobierno español 7 durante la primavera pasada y hasta hace poco 7 por su gestión de la pandemia en su primera fase, acusándole de incompetencia y de usurpar las competencias autonómicas en materia sanitaria y de orden público por su megalomanía, debe de ser difícil reconocer que necesita su ayuda porque con sus solas armas no puede enfrentarse a la segunda ola de la pandemia, que ya está aquí.

(J. L.: “Tres kilómetros”. *El País*, 19.09.20, 12).

Claro que —después de todos los improprios que la presidenta de la Comunidad madrileña lanzó al presidente del Gobierno español[,] durante la primavera pasada y hasta hace poco[,] por su gestión de la pandemia en su primera fase, acusándole de incompetencia y de usurpar las competencias autonómicas en materia sanitaria y de orden público por su megalomanía— debe de ser difícil reconocer que necesita su ayuda porque con sus solas armas no puede enfrentarse a la segunda ola de la pandemia, que ya está aquí.

En un momento como este, de recomposición histórica, de extraordinarias exigencias de cambio, esta verdad adquiere un peso doble.

(A. R.: “Sí, se mueve (la Unión sin Londres)”. *El País*, 26.09.20, 4).

En un momento como este —**de recomposición histórica, de extraordinarias exigencias de cambio**—, esta verdad adquiere un peso doble.

A finales de febrero y primeros de marzo, ejecutivos, profesores y directoras de escuelas de tenis volaron desde Nueva York, Londres o Hamburgo a Ischgl.

(J. S.: “El evento en Ischgl”. *El País*, 03.10.20, 25).

A finales de febrero y primeros de marzo, ejecutivos, profesores y directoras de escuelas de tenis volaron —**desde Nueva York, Londres o Hamburgo**— a Ischgl.

